اعلان مناقصة من وزارة الدفاع

713

MINISTRY OF DEFENCE

General Directorate of Contracts and Sales General Re-Advertisement (international) Tender no. (14) / 2024

[Supplying (Satellite Images and Intelligence Devices & Software 1 1

NO... sea

Date: <u>b</u> 1 10 1 2024

Russia

To I Gentlemen

Subject: Re-advert General (international) Tender no. (14) / 2024

Su I in Satellite Ima es and Intelli ence Devices & Software

(Ministry of Defense of Iraq / General Directorate of Contracts and Sales) are pleased to invite the qualified and experienced bidders to submit their bids to supply (<u>Satellite Images</u> end Intelliqence Devices & Software With noting the following:

- 1 . The qualified bidders who want to obtain additional information shall call General Directorate of Contracts and sales at (900 -1500) Moddg-Contracts@mod.mil.iq or cell phone: 07902783136 as shown in the instructions to bidders.
- 2. The requisite qualification requirements [Supplying (Satellite Images and

<u>Intelligence Devices & Software)</u>

France

- 3. Interested bidders can buy bid documents, after submitting written request (official letter) addressed to ministry of defence / general directorate of contracts and sales, and paying amount (250.000) only two hundred fifty Thousand dinarsl payment shall be electronic.
- 4. The bids are delivered to the following address (Ministry of Defence Baghdad- Al-Jamhuriya Bridge I Karradat Maryiam) at the specified on (1200. Thursday . 31 1 10 1 2024) late bids will be rejected, and the bids will be opened by the attendance of the bidders or their representatives at the above mentioned address and at time (1300 Thursday , 31/10 12024)
- 5. Advertisement's duration shall be <u>from Sunday. 20 1 10 1 2024 up to 1200 of Thursday 31/10/2024.</u>
- 6. The total estimated cost: (1,000,000\$), only one million dollars that equal to
- 1 300 000 000 dinars onl one billion three hundred million Ira i dinars calculated at the exchange of 1300 dinars per one dollar.
- 7. The supplying period : (270 calendar 8. The country of day origin: America German China Ja an Korea
- 9. bidders submit (3% of the tout estimated cost in form certified check, guarantee letter or bill of exchange issued by a governmental bank mention inside it to the order of ministry of defence / general directorate of contracts and sales and to mention the name aned that to include ranks of the guarantee letter issuers and to

Taiwan Malaysia, Britain.

O bmit aW ⁱ iA9ranc ct's

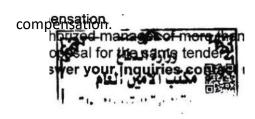
or

10. To form of (good perfomance bond) at a rate (5%) for the conotified with the assignment order &before assigning of the

banks accredited to Central bank of Iraq for Iraqi or foreign companies that have. representative in Iraq, and banks

accredited o Trade Bank of Iraq (TBI) for the foreign companies that have representative in Iraq.

- 1 1 . Iraqi bidders and foreign companies ,that have branch or representation bureau in Iraq shall submit a no objection letter to participate in tenders issued by the General Taxes authority addressed to the ministry of defense with confirmation of granting tax identity & number and to submit tax clearance letter when awarding.
- 12. First party has the right to confiscate the bid bond of the winner when retract to sign contract after being notified of awarding or when bidders withdraw within the offer validity after the tender closing date or refuse to correct prices errors in offers and their consequences on awarding, there will be legal measurements stated in governmental contracts instructions # 2 of 2014.
- 13.To submit a final clearance letter issued by Department of Pension and Social Security as for Iraqi companies and foreign ones that has representation bureau or a branch in Iraq.
- 14.To deduct stamp's fee at rate (0.003) of the contract's amount at the same contract's currency as per act. # 71 of 2012 and (0.001) of contract's amount as per judicial fee on condition not to exceed amount (10.000) ten Iraqi dinars according to (act # 1 1 of 2015).
- 15. Neither government nor State officials have the right to take part in tenders directly or indirectly as per the existent rules,
- 16.Iraqi and foreign companies (which have a bureau of representation or branch in Iraq) have to submit a letter issued by Accountants & Auditors Syndicate or Association certifies the legal status of the accountant who submits the final accounts for last two years within the documents of companies.
- 17.To write total and unit prices of the offer's documents in (fourth & sixth section). Written prices will be based when prices differ with prices in figures, also unit will be accredited when there is an error in total. in event one item or more left not priced then their prices will be accounted according to total cost.
- 18. The company shall submit the financial statements for the last tuo years as a minimum.
- 19. The company commits to present a list of implemented similar works supported with the endorsing of concerned contracting parties included it with implementing level because it is matched to the tender.
- 20. Bidders' addresses stated in their offers shall be based in correspondences and notifications and they have to notify first party when any changes occurred within (7) days following.
- 21 . First party has the right to deduct any debts (if there is any) related to second party's payments as per act # (56) 1977.
- 22. Contract shall subject to all Iraqi valid acts even the Income Taxes Law # 113 of 1982 and its instructions and amendments.
- 23. Winner shall bear all taxes and fees that imposed as per the valid laws.
- 24. Iraqi bidders must submit a document certifies withholding the ration card of the authorized directors and company's owners. as per ministers council letter # 117/3/ 22543 dated on 23rd Nov. 2011 (that is just for Iraqi bidders).
- 25. No scrape or amendment in the tender's documents shall be accepted.
- 26. If many bidders take part in one tender, their responsibility must be symbiotic and solidarity, their ratified contract's partnership must be submitted.



- 27. If tender cancelled by the buyer, bill fees only shall be returned to bidders without any
- 28. An auth one pr
- 29, To ans er one company shall be allowed to submit only us on:
- 29. To answer your inquiries contact us on: Moddq-Contracts@mod.mil.iq
- 30. If the closing date coincides to be an oficial holiday, the next oficial working day shall be the closing.
- 31.. The tender's box shall be opened during alt the working hours of the advertisement (900 up to 1300).
 - 32. The ministry is not obliged to accept the lowest offers.
 - 33. Winner shall bear the fees of the last time advertisement.
 - 34. According to the ministers' council decision no. (48) of 2018, foreign companies must submit a pledge that there is no unpaid financial claim against Iraqi institutions within a period not exceeding (30) days from the date of awarding provided that settlement shall be a condition to issue awarding order, otherwise offer will be excluded. In even there is financial claims, foreign companies undertake a consensual settlement in accordance with the Paris Club agreement or ministries council resolution no. (28) 2014 or write off debts completely within no more than (30) days after notifying of awarding. Settlement shall be a condition to award. Otherwise offers excluded. Foreign companies must undertake not to arise any judicial or administrative claim any indebtedness of the Iraqi side after awarding directly or indirectly by selling or waiver to others of part or all of the debt in the consensual or judicial.
 - 35. The company shall commit to present valid license from Media and Communications commission within bid's papers according to what is stated in of General Secretariat of the Council of Ministries letter I Legal Department no.: q2/1/27/41487 dated on 20/11/2022
 - 36. The company to which the tender is awarded shall commit to supply the Ministry of Agriculture with at least (1000) seedlings, contractor's final dues will not be settled until submitting a letter of approval about the supplying of seeding from Ministry of Agriculture , provided that the amount of donated seedling shall not exceed (10,000,000) ten million Iraqi dinars .
 - 37. Bidders shall review the standard bid documents of () pages in Arabic with translation according to ministry of planning letter # 27131 dated on 22/12 / 2016 (enclosed CD for clarification).
 - 38. Bids shall be excluded if bidders don't comply with standard bids requirements with all it sections.
 - 39. Arabic version will be accredited when any differences are found in the tenders 'standard documents with their translation.
 - 40. For further information, visit website of ministry of defense wmv.mod.mil.iq
 To answer your inquiries contact us on:



General Directorate of Contracts and Sales 2024/ October/ 2 0

وزارة الدفاع المديرية العامة للعقود والمبيعات اعادة اعلان مناقصة عامة رقم (١٤) لسنة ٢٠٧٤ تجهيز صور فضائية واجهزة وبرامج استخبارية

العدد: > ٢٧٥ التاريخ : ٠> / ١ / ٢٥٠ > الى : السادة

م/ اعادة اعلن مناقصة عامة رقم (۱٤) استناد مراد المناقصة عامة ٢٠٢٤ تجهيز صور فضانية واجهزة وبرامج استخبارية

يسر وزارة الدفاع / المديرية العامة للعقود والمبيعات بدعوة مقدمي العطاءات المؤهلين و ذوي الخبرة لتقديم عطاءاتهم لتجهيز (تجهيز صور فضائية واجهزة وبرامج استخبارية) مع ملاحظة ما يأتي:

العامة للعقود والمبيعات من الساعة (١٠٠ الى الساعة ١٠٠٠) وعلى معلومات اضافية الاتصال بالمديرية العامة للعقود والمبيعات من الساعة (١٠٠ الى الساعة ١٥٠٠) وعلى الايميل:
 moddg-contracts@mod.mil.iq الاتصال على الموبايل (٢٩٠ ٢٧٨٣١٣٦)
 وكما موضحة في التعليمات الى مقدمى العطاءات.

منظلبات التاهيل المطلوبة: تجهيز صور فضائية واجهزة وبرامج استخبارية.

٣. بامكان مقدمي العطاء المهتمين بشراء وثائق العطاء بعد تقديم طلب تحريري (كتاب رسمي)
 معنون الى وزارة الدفاع / المديرية العامة للعقود والمبيعات وبعد دفع قيمة البيع البالغة (٠٠٠,٠٠٠) فقط منتان وخمسون الف دينار لاغيرها ويكون الدفع الكتروني .

- يتم تسليم العظاءات السبى العنوان الأتي (وزارة الدفاع / بغداد / نهاية جسر الجمهورية (كرادة مريم) في الموعد المحدد لغاية الساعة ١٠٢٠من يوم الخميس المصادف ٣١٠/١١ /٢٠٢ العظاءات المتأخرة سوف ترفض وسيتم فتح العظاءات في حضور مقدمي العظاءات او ممثليهم الراغبين في الحضور في العنوان الاتي : وزارة الدفاع /بغداد/قرب جسر الجمهورية (كرادة مريم) في الساعة ١٠٠٠من يوم الخميس المصادف ٣١ / ١٠٢٠٠.
 - اعلان المناقصة للفترة من يوم الاحد المصادف ۲۰ / ۱۰ / ۲۰۲۲ ولغاية الساعة (۱۰۰ / ۲۰۲۱) من يوم الخميس المصادف ۳۰ / ۲۰۲۲ / ۲۰۲۲
 - ٢. تبليغ الكلفة التخمينية الكلية (١,٠٠٠,٠٠٠) فقط واحد مليون دولار لاغيرها مايعادل مبلغ (١,٣٠٠,٠٠٠) فقط مليار وثلثمانة مليون دينار عراقي لاغيرها محسوبا على اساس سعر الصرف (١٣٠٠) دينار لكل دولار .
 - ٧. فترة التجهيز (٢٧٠) يوم تقويمي .
 - ٨. المنشأ: امريكا, الماتيا, الصين ,اليابان, كوريا, روسيا, فرنسا,تايوان , ماليزيا , بريطانيا
 - و سفتجة صادرة من مصرف حكومي او مصرف صغيد ندى النبت المركزي العراقي لامر وزارة الدفاع / المديسريسة العامة للعقسود والمبيعات في المداري العراقي لامر وزارة الدفاع / المديسريسة العامة للعقسود والمبيعات في المنافع المنافع

- ١٠. تقديه التامينات النهائية على شكل خطاب ضمان حسن تنفيذ للعقد بنسبة (٥%)من قيمة العقد بعد التبلغ بكتاب الاحالة وقبل توقيع البعقد وان لايكون خطاب الضمان مشروط ويدفع حين الطلب صادر من مصرف حكومي او مصرف معتمد لدى البنك المركزي العراقيي بالنسبة للشركات العراقية والشركات الاجنبية التي لديها تعثيل في العراق ومصرف معتمد لدى المصرف العراقيية والشركات الاجنبية التي ليس لديها تعثيل في العراق.
- ١١. ان يقدم مقدم العطاء من الشركات العراقية والاجنبية التي لديها مكتب تمثيل او فرع في العراق كتاب عدم المماتعة من الاشتراك في المناقصة صادر من الهينة العامة للضرائب على ان يكون معنون الى وزارة الدفاع مع تأييد منحه الهوية الضريبية والرقم الضريبي ويلتزم بجلب مايؤيد براءة ذمته عند الاحالة.
 - ١٢. يحق للطرف الاول مصادرة التامينات الاولية لمن تحال اليه المناقصة عند نكوله عن توقيع العقد بعد التبلغ بكتاب الاحالة او عند سحب مقدم العطاء لعطانه خلال فترة نفاذيته وبعد غلق المناقصة او رفض التصحيح على اخطانه الحسابية في العطاء وانعكاسهاعلى قرار الاحالة وسيتم اتخاذ الاجراءات القانونية المنصوص عليها في تعليمات تنفيذ العقود الحكومية رقىم (١) لسنة ٢٠١٤
 - ١٣. تقديم براءة ذمة صادرة مستن دائرة التقاعد والضمان الاجتماعي للشركات العراقية والشركات الاجنبية التي لديها مكتب تمثيل او فرع في العراق.
 - ١٤. يتم استيفاء رسم الطابع بنسبة (٠٠٠٠) ثلاثة بالاف من قيمة العقد وبعملة العقد وفق قانون رسم الطابع رقم (٧١) لسنة ٢٠١٧ ووفقا للاصول والرسم العدلي البالغ (٢٠٠٠) واحد بالاف من قيمة العقد على ان لايزيد عن (١٠٠٠٠) عشرة الاف دينار وحسب قانون الرسوم العدلية الرقم (١١) لسنة ٢٠١٥.
 - الايجوز لمنتسبي دوائر الدولة والقطاع العام الاشتراك في المناقصة بصورة مباشرة اوغير مباشرة مع مراعاة احكام التشريعات النافذة.
 - ١٦. تلتزم الشركات العراقية والشركات الاجنبية التي لديها تمثيل في العراق بجنب كتاب من نقابة المحاسبين والمدققين او جميعة المحاسبين يؤيد سلامية الموقف القانوني للمحاسب الذي يقدم الحسابات الختامية ضمن اوراق الشركة لاخر سنتين .
 - ١٧. تدوين اسعار فقرات استمارات العطاء (القسم الرابع والقسم السادس) ومبلغه الاجمالي بالمداد ويعول على السعر المدون كتابة في حالة اختلافه عن السعر المدون رقما وكما يعول على سعر الوحدة في حالة عدم صحة مبلف الفقرة واذا وردت فقرة او فقرات لم يدون السعر ازانها ففي هذه الحالة تعد كلفة تلك الفقرة او الفقرات ويحدود الكميات المدونسة ازانها مشمولة بالسعر الاجمالي للعطاء .
 - ١٨. تقدم الشركة البيانات المالية لها لاخر سنتين كحد ادنى ضمن اوراق الشركة .
 - 19. تلتزم الشركة بتقديم قائمة بالاعمال المماثلة المنجزة معززة بتابيد جهات التعاقد المعنية مع تضمينها مستوى التنفيذ كونها مطابقة للمناقصة .

 وزارة الدفاع المناقصة .
 وزارة الدفاع المناقصة .

لح المديد بة العامة للعقود والمبيعات م

- · ٢. يتم اعتماد عنوان الشركة المثبت في العطاء عنوانا للمراسلات والتبليغات وعلى الشركة الابلاغ بكل تغيير يطرأعلى هذا العنوان خلال مدة (٧) سبعة ايام من تاريخ حصوله .
 - ٢١. في حالــــة تحقق ديون بنمة الطرف الثانـــي يحق للطرف الاول تحصيل الديـــون بموجب قانون تحصيل الديون الحكومية العراقي رقم (٥٦) لسنة ١٩٧٧.
 - ٢٢. العقد خاضع لجميع القوانيين النافــــذة بضمنها قانون ضريبة الدخل المرقـــم (١١٣) لسنة
 ١٩٨٢ وتعديلاته وتعليماته.
 - ٢٣. يتحمل من ترسو عليه المناقصة كافة الضرائب والرسوم المفروضة بموجب القوانين النافذة .
 - ٢٤. يلتزم مقدمي العظاءات من الشركات العراقية بتقديم ما يثبت حجب البطاقة التموينية للمدير المغوض واصحاب الشركات استنادا لكتاب الامانة العامة لمجلس الوزراء العدد:
 س ل١/٧/٣/٥٤ ٢٥٤ ٢في ٣١/١/١/٢٠.
 - ٢٥. لايجوز لمقدم العطاء شطب او حك اي بند من بنود وثانق المناقصة او اجراء اي تعديل عليها .
 - ٢٦. في حالــــــة اشتراك اكثر من مناقص في تقديم عطاء واحد لتنفيذ العقد تكون مسؤوليتهم تضامنية تكافلية في ذلك لتنفيذه على ان يقدم عقد المشاركة مصادق عليه اصوليا مع العطاء.
 - ٧٧. في حالة الغاء المناقصة فسوف يتم اعادة ثمن شراء الوثائق الخاصة بالمناقصة فقط دون تعويض مقدمي العطاءات.
 - ٢٨. لايجوزلمدير مفوض لاكثر من شركة تقديم اكثر من عطاء واحد في المناقصة الواحدة .
 - ٢٩. للاستغمار يتم الاتصال ب: moddg-contracts@mod.mil.iq
 - · ٣. في حالة مصادفة تاريخ الظل عطلة رسمية فيكون تاريخ الظل اليوم الذي يلي العطلة والذي يكون فيه دوام رسمي .
 - ٣١. صندوق العطاءات مفتوح طيلة فترة الاعلان وخلال ايام الدوام الرسمي من الساعة (٠٠٠ ولغاية الساعة ١٣٠٠).
 - ٣٢. أن الوزارة غير ملزمة بقبول أوطأ العطاءات.
 - ٣٣. يتحمل من ترسو عليه المناقصة اجور النشر والاعلان لاخر اعلان عن المناقصة.
- ٣٤. استنادا لقرار مجلس الوزراء رقصم (٤٨) لسنية عبر محسومة تجاه الشركات الاجنبية بتقديم تعهدا بعدم وجود مطالبة مالية غير محسومة تجاه المؤسسات العراقية خلل مدة لاتزيد عن (٤٣) ثلاثون يوما من تاريخ التبلغ بقرار الاحالة على ان يكون اجراء التسابق مختل لا معين الاتفارة وبخلاف بقرار الاحالة على ان يكون اجراء التسابق مختل لا معين الاتفارة وبخلاف بيتم استبعاده و في حالة وجود مطالبات محلليون المقالة وقالة المقالة المقالة

(٢٨) لسنة ٢٠١٤ او شبطب البدين كليسا خسلال مدة لاتزيد عسن (٣٠) يسوم مسن تساريخ التبلغ بقسرار الاحالسة علسي شسرطان يكسون اجسراء التسسوية شسرطأ لأصدار قسرار الاحالسة وبخسلاف نلك يستم اسستبعاده وتتعهد الشسركات الاجنبيسة بعدم اجسراء اي مطالبة قضائية أو ادارية على أي مديونية بحق الجانب العراقي بعد الاحالية بصورة مباشرة او غير مباشرة من خلال البيع او التنازل للغير عن جزء او كل الدين بصفة رضانية او قضانية .

- ٣٥. . تلتسزم الشسركات بتقسديم رخصسة نافسذة مسن هيئسة الاعسلام والاتصسالات ضسمن اوراق المناقصية استنادا الي مساورد بكتساب الامانية العامسة لمجلسس السوزراء / السدائرة القاتونية العد: ق٢/١٧/١٧١ ، في ٢٠٢/١١/٢٠ .
- ٣٦. تلتسزم الشسركة التسي تحسال عليها المناقصسة بتجهيسز وزارة الزراعسة بمسا لايقسل عسن (١٠٠٠) شستلة زراعية ولايستم تسسوية المستحقات النهائيسة للمتعاقد الابعد جلب كتاب تأبيد بتجهيز الشبتلات من وزارة الزراعة على أن لايزيد مبلغ الشبتلات المهداة عن (١٠,٠٠٠,٠٠٠) عشرة ملايين دينار عراقي
 - ٣٧. تقوم الشركة بالاطلاع على الوثائق القياسية المرفقة مع المناقصة () وثيقة باللغة العربية بموجب كتاب وزارة التخطيط العـــد: ٢٠١٣١ ف ٢٠١٢ مع قرص (CD) لأغراض توضيحية
 - ٣٨. في حالة عدم التزام مقدمي العطاءات بما تتطلبه الوثائق القياسية للمناقصة بكافة اقسامها فسيتم استبعاد العطاء
 - ٣٩. في حالة وجود اختلاف في الوثائق باللغة العربية مع ترجمتها باللغة الانكليزية يتم اعتماد النسخة
 - · ٤. للمزيد من المعلومات يمكن زيارة الموقع الالكتروني لوزارة الدفاع:

www.mod.mil.iq

للاجابة على استفساراتكم مراسلتناعلي البريد الالكتروني : moddg-contracts@mod.mil.iq وزارة الدفاع مكتب الامين العام لم الديرية العامة المتيزية المعالمة للعقود والمبيعات

Y. TT/ 1. / C.